No. 2003/116

Wednesday, 18 June 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Wednesday, 18 June 2003

Security Council

10.30 a.m. — 4775th meeting — Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Security Council mission

   Report of the Security Council mission to Central Africa from 7 to 16 June 2003

General Assembly

Fifty-seventh session

Open-ended informal consultations of the plenary on the revitalization of the General Assembly

10 a.m. — 4th meeting (closed) — Trusteeship Council Chamber

Open-ended informal consultations of the plenary on the revitalization of the work of the General Assembly chaired by the President of the General Assembly [Delegations are invited to participate at the ambassadorial level.]

3 p.m. — 90th plenary meeting — General Assembly Hall

1. Strengthening of the United Nations system: Report of the Secretary-General on intergovernmental review of the medium-term plan and the programme budget (A/57/786) [52]
2. Financial reports and audited financial statements, and reports of the Board of Auditors: report of the Fifth Committee (A/57/639/Add.1) [110]
3. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations: report of the Fifth Committee (A/57/648/Add.2) [111]
4. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations; human resources management: report of the Fifth Committee (A/57/603/Add.1) [111 and 118]

(continued overleaf)

03-39607

5. Programme budget for the biennium 2002-2003: report of the Fifth Committee (A/57/649/Add.2) [112]

6. Report of the Secretary-General on the activities of the Office of Internal Oversight Services: report of the Fifth Committee (A/57/604/Add.2) [122]

7. Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peacekeeping operations: financing of the United Nations peacekeeping operations: report of the Fifth Committee (A/57/656/Add.1) [126]

8. Financing of the United Nations peacekeeping forces in the Middle East [127]

   (a) United Nations Disengagement Observer Force: report of the Fifth Committee (A/57/837) [127 (a)]

   (b) United Nations Interim Force in Lebanon: report of the Fifth Committee (A/57/829) [127 (b)]

9. Financing of the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo: report of the Fifth Committee (A/57/827) [128]

10. Financing of the United Nations Transitional Administration in East Timor and the United Nations Mission of Support in East Timor: report of the Fifth Committee (A/57/832) [129]

11. Financing of the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea: report of the Fifth Committee (A/57/828 [130]

12. Financing of the United Nations Angola Verification Mission and the United Nations Observer Mission in Angola: report of the Fifth Committee (A/57/830) [131]

13. Financing of the activities arising from Security Council resolution 687 (1991): United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission: report of the Fifth Committee (A/57/833) [132 (a)]

14. Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone: report of the Fifth Committee (A/57/657/Add.1) [134]

15. Financing of the United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara: report of the Fifth Committee (A/57/834) [135]

16. Financing of the United Nations Peacekeeping Force in Cyprus: report of the Fifth Committee (A/57/838) [142]

17. Financing of the United Nations Observer Mission in Georgia: report of the Fifth Committee (A/57/835) [143]

18. Financing of the United Nations Mission in Bosnia and Herzegovina: report of the Fifth Committee (A/57/643/Add.1) [147]

19. Financing of the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo: report of the Fifth Committee (A/57/831) [151]

20. Comprehensive review of the whole question of peacekeeping operations in all their aspects: report of the Special Political and Decolonization Committee (Fourth Committee) (A/57/522/Add.1) . . . . . [78]

Informal consultations on the detailed organization of the High-level Dialogue on Financing for Development (29-30 October 2003)

Informal consultations on the detailed organization of the High-level Dialogue on Financing for Development will be chaired by H.E. Ms. Jana Simonova, Deputy Chef de Cabinet of the President of the General Assembly, *today, 18 June 2003*, at 4.30 p.m. in Conference Room C. A paper prepared by the Office of the President of the General Assembly was faxed to all Permanent Representatives on 9 May 2003. It is also available at the Office of the President of the General Assembly (room C-204) or on the Web site of the President of the General Assembly (www.un.org/ga/president) in the section "News".

General Assembly

Fifty-seventh session

Informal consultations on a draft resolution on prevention of armed conflict

3–6 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Economic and Social Council Chamber

Open-ended informal consultations devoted to the discussion of the draft resolution on the prevention of armed conflict, under agenda 10, chaired by the President of the General Assembly

Fifty-eighth regular session of the General Assembly

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples

10 a.m.–1 p.m. 9th meeting Conference Room 1

1. Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples by the specialized agencies and the international institutions associated with the United Nations (A/58/66, A/AC.109/2003/L.9 and E/2003/47)
2. Draft report of the Caribbean Regional Seminar (A/AC.109/2003/CRP.1)
3. Other matters

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities
Second session

10 a.m.–1 p.m. 5th meeting Conference Room 4

3–6 p.m. 6th meeting Conference Room 4

Review of progress in the elaboration of a comprehensive and integral international convention on the protection and promotion of the rights and dignity of persons with disabilities [5]

Debate on the contributions to proposals for a convention [7]

General debate

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 10

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 10

1. Section 7: International Court of Justice
2. Section 8: Legal affairs

Committee on Contributions
Sixty-third session

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 8

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 8

Economic and Social Council

Informal consultations

11.30 a.m.–1 p.m. . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Informal consultations on the following items under the general segment of the substantive session of the Economic and Social Council, under the chairmanship of the Vice-President of the Economic and Social Council, H.E. Ms. Marjatta Rasi (Finland):

1. Item 13 (b): Science and technology for development
2. Item 13 (a): Sustainable development
3. Item 13 (i): United Nations Forum on Forests
4. Item 13 (l): Transport of dangerous goods
5. Item 15: Consideration of the request for conversion of the International Civil Defense Organisation, an intergovernmental organization with observer status with the Economic and Social Council, to a specialized agency of the United Nations system
6. Item 14 (d): Narcotic drugs
7. Item 14 (i): Genetic privacy and non-discrimination
8. Item 14 (h): Permanent Forum on Indigenous Issues
9. Item 16: Negotiation of an agreement between the United Nations and the World Tourism Organization to constitute it as a specialized agency of the United Nations system

3–6 p.m. . . . Informal consultations (closed) . . . . . Room S-2963D

Open-ended informal consultations on the draft resolution entitled "Strengthening of the coordination of emergency humanitarian assistance of the United Nations" under the humanitarian affairs segment, convened by the Facilitators, Mr. Gustavo Ainchil (Argentina) and Mr. Pelle Enarsson (Sweden)

Committee for Programme and Coordination

Forty-third session

10 a.m.–1 p.m. . . . 12th meeting (closed) . . . . . Conference Room 3

3–6 p.m. . . . 13th meeting (closed) . . . . . Conference Room 3

Programme questions . . . . . [4]

(a) Proposed programme budget for the biennium 2004-2005

Section 8: Legal affairs (A/58/6 (Sect. 8))

Section 5: Peacekeeping operations (A/58/6 (Sect. 5))

Section 4: Disarmament (A/58/6 (Sect. 4))

Section 10: Least developed countries, landlocked developing countries and small island developing States (A/58/6 (Sect. 10))

Section 9: Economic and social affairs (A/58/6 (Sect. 9))

Section 11 Africa: United Nations support for the New Partnership for Africa's Development (A/58/6 (Sect. 11))

Introduction and general discussion

Executive Board of the United Nations Development Programme and of the United Nations Population Fund

Annual session 2003

10 a.m.–1 p.m. 20th meeting Conference Room 2

UNFPA: Country programmes and related matters (DP/FPA/CPO/BEN/6, DP/FPA/KEN/6, DP/FPA/CPO/NER/6, DP/FPA/CPO/AFG/1, DP/FPA/CPO/PRK/4, DP/FPA/CPO/PAK/7, DP/FPA/CPO/CUB/6 and DP/FPA/2003/9) [15]

[There will be a meeting of the donors group *today*, at 9 a.m. in Conference Room D.

There will be an informal briefing on UNFPA partnerships for reproductive health commodity security *today*, from 1.30 to 2.45 p.m. in Conference Room D.]

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 18 June 2003

Group of 77 *(on general segment of the Economic and Social Council)*

10–11.30 a.m. Closed meeting Conference Room 7

Group of 77 *(on high-level segment of the Economic and Social Council)*

3–4.30 p.m. Closed meeting Conference Room 1

Group of 77 *(on humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)*

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 6

Briefing on a draft resolution concerning the second session of the Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities (organized by the European Union)

1.15–2.45 p.m. Closed meeting Conference Room 6

Arab Group *(experts on disabilities matters)*

1.15–2.15 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room 1

Asian Group *(briefing by the World Intellectual Property Organization (WIPO))*

3–4 p.m. Closed meeting . . . . . Conference Room 6

Steering Committee for the Modernization and Integrated Management of United Nations Libraries

The Steering Committee for the Modernization and Integrated Management of United Nations Libraries will continue its second quarterly meeting (closed) *today*, 18 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9. For further information, please contact Ms. Mary Cherif (tel. 1 (212) 963-5142; e-mail cherifm@un.org).

ILO Briefing

There will be a ILO briefing with Ms. Barbara Murray, International Labour Organization, on the theme "Towards a United Nations Convention for Persons with Disabilities" *today*, 18 June 2003, at 1.30 p.m. in Conference Room 9. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact Ms. Ana Maria Hermoso (tel. 1 (212) 697-0150, ext. 106).

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Wednesday, 18 June 2003

Room S-226

11 a.m. . . . . Ms. Thoraya Ahmed Obaid, Executive Director of the United Nations Population Fund, and Dr. Amy Pollack, President of EngenderHealth (to launch the first report on obstetric fistula in sub-Saharan Africa)

Guest at 12 noon . . . . Mr. Antonio Maria Costa, Director-General of the United Nations Office at Vienna and Executive Director of the United Nations Office on Drugs and Crime (to launch the Myanmar and Laos opium surveys 2003)

Forthcoming official meetings

General Assembly

Fifty-seventh session

The General Assembly will hold the election for the ad litem judges of the International Criminal Tribunal for Rwanda (A/57/800, A/57/801 and A/57/801/Add.1, A/57/802) on Wednesday, 25 June 2003, at 3 p.m. in the General Assembly Hall.

Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People

The 272nd meeting of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of People will be held on Thursday, 19 June 2003, at 10.30 a.m. in Conference Room 1.

Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council

The Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council will hold a meeting to adopt its report, on Friday, 20 June 2003, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities

Second session

Panel discussions on priority themes

Panel discussion III, to be chaired by the Chairman of the Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities, will be held on Monday, 23 June 2003, as follows:

Panel III: New and emerging approaches to definitions of disability: conceptual frameworks, varying contexts of definition and implications for promotion of the rights of persons with disabilities (Monday, 23 June, 3–6 p.m.): *Participants:* Mr. Scott Brown (United States); Ms. Catherine Barral (France) and Mr. Kofi Marfo (Ghana).

Intergovernmental Preparatory Committee for the International Ministerial Conference of Landlocked and Transit Developing Countries and Donor Countries and International Financial and Development Institutions on Transit Transport Cooperation

First session

The first session of the Intergovernmental Preparatory Committee will take place at Headquarters from 23 to 27 June 2003. The provisional agenda is contained in document A/CONF.202/PC/1.

Background information on the report of the Secretary-General entitled "International Ministerial Conference: outcomes of the sub-regional and regional level preparations",

prepared pursuant to General Assembly 57/242, as well as background information on the draft final outcome of the International Ministerial Conference, is available at the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (Uganda House, UH-801A), and also on the Web site of the Office of the High Representative at www.un.org/ohrlls.

High-level panel

As part of the first session of the Intergovernmental Preparatory Committee, there will be a high-level panel on Tuesday, 24 June 2003, at 10 a.m. in Conference Room 2. The high-level panel will be moderated by Mr. Anwarul K. Chowdhury, Under-Secretary-General, High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States and Secretary-General of the International Ministerial Conference. Professor Jeffrey Sachs will be the keynote speaker. The panellists will be Mr. Hafiz Pasha, Assistant Secretary-General and Regional Director for Asia and the Pacific, United Nations Development Programme; Mr. John Flora, Director of the Department of Transport, World Bank; and Mr. Amos Marawa, Director, Infrastructure Development, COMESA. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend. For further information, please contact Mr. Sandagdorj Erdenebileg, Office of the High Representative (tel. 1 (212) 963-7703).

Open-ended Working Group to consider the objectives and agenda, including the possible establishment of the preparatory committee, for the fourth special session of the General Assembly devoted to disarmament

The third substantive session of the Open-ended Working Group to consider the objectives and agenda, including the possible establishment of the preparatory committee, for the fourth special session of the General Assembly devoted to disarmament, will be held from 23 to 27 June 2003 in the Trusteeship Council Chamber.

Committee on Conferences

The 450th meeting of the Committee on Conferences will be convened on Thursday, 26 June 2003, at 10 a.m. in Conference Room 5. The agenda for the meeting will be as follows:

1. Consideration of the draft biennial calendar of conferences and meetings of subsidiary organs of the Economic and Social Council for 2004-2005
2. Other Matters

[In accordance with the procedure established by the Committee on Conferences at its 423rd meeting, on 1 September 1999, as reflected in paragraphs 172 to 175 of A/54/32, non-members who wish to participate as observers are invited to send a request in writing to the Secretary of the Committee on Conferences (fax 1 (212) 963-7405).]

Economic and Social Council

Informal informals

The President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Gert Rosenthal (Guatemala), will hold informal informals on the high-level segment of the substantive

session of the Council, on Thursday, 19 June 2003, at 3 p.m. in Conference Room 5, and on Friday, 20 June, at 10 a.m. in Conference Room 7.

Substantive session of 2003
(All speakers list are now open)

The Economic and Social Council will hold its substantive session of 2003 from 30 June to 25 July at United Nations Office at Geneva. The session will be opened on Monday, 30 June, at 9.30 a.m. The annotated provisional agenda is contained in document E/2003/100. The organization of work and status of documentation for the session will appear in documents E/2003/L.5 and E/2003/L.6, respectively.

Delegations are requested to provide the ECOSOC secretariat with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (fax 1 (212) 963-5935).

The time limit for statements under the high-level segment is 7 minutes and 5 minutes for all other segments.

Issuance of ground passes for Geneva

Representatives from Member/Observers States, and representatives of non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council, who do not hold UNHQ or UNOG ground passes, and who require United Nations ID cards for the United Nations offices in Geneva, are urged to complete the Conference Registration Form which can be obtained from the ECOSOC secretariat (room S-2950). These forms should be submitted or faxed back to the ECOSOC secretariat (fax 1 (212) 963-5935) to enable the processing of ID cards for issuance in Geneva. The passes in Geneva will be issued at the Security Identification Unit, Villa les Feuillantines, 13 Avenue de la Paix, 1211 Geneva 10. All delegation must bring their original registration form to Geneva and show a valid photo ID (i.e. passport, national identity card) in order for the badges to be issued.

High-level segment
(30 June 2003, 9.30 a.m.–1 p.m.)

The morning of the first day of the high-level segment will be devoted to a policy dialogue and discussion with heads of multilateral financial and trade institutions of the United Nations system on important developments in the world economy and international economic cooperation. No speakers list will be maintained.

[Item 2 of the provisional agenda]

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the theme of the high-level segment will be "Promoting an integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development."

(30 June 2003, 3–6 p.m.)

The afternoon of the first day of the high-level segment will be devoted to a plenary followed by four ministerial round tables.

(1–2 July)

High-level ministerial segment with general debate on the theme of the high-level segment

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the high-level ministerial segment to be held on Tuesday and Wednesday, 1 and 2 July, are invited to contact the

secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax. 1 (212) 963-5935)).

Operational activities segment
[Item 3 of the provisional agenda]
(3-7 July)

In accordance with General Assembly resolution 56/201 of 21 December 2001, the operational activities segment will hold the following events: (a) High-level panel on resources for operational activities for development, reviewing the progress made on funding for development cooperation activities of the United Nations system; (b) Dialogue with heads of United Nations funds and programmes; (c) Panel on lessons learned by United Nations agencies at the field level from their evaluations; (d) Discussion with a United Nations Country Team based on their experience, in promoting an integrated approach to rural development for poverty eradication and sustainable development; and (e) Review of progress in the implementation of General Assembly resolution 56/201 on the Triennial Policy review of the operational activities for development of the United Nations. No speakers list will be maintained for events (a) through (d). Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for event (e) are invited to contact the secretariat of the Council (Ms June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935).

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits." There will be a speakers list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax. 1 (212) 963-5935)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment

are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Group of 77 *(at the ambassadorial level)*

There will be a meeting of the Group of 77 *(at the ambassadorial level)* on Thursday, 19 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

Group of 77 *(on humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)*

There will be meetings of the Group of 77 *(on the humanitarian affairs segment of the Economic and Social Council)* on Thursday, 19 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room C.

Group of 77 *(on general segment of the Economic and Social Council)*

There will be meetings of the Group of 77 *(on the general segment of the Economic and Social Council)* on Thursday, 19 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Trusteeship Council Chamber, and from 3 to 6 p.m., in a conference room to be announced.

OIC Group *(at the expert level) (on Third Committee matters)*

There will be a meeting of the OIC Group *(at the expert level) (on Third Committee matters)* on Thursday, 19 June 2003, from 10 to 11.30 a.m. in the Conference Room 5.

UNITAR Workshop Series on Policy Awareness and Training in Information Technology

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), the ICT Task Force and Intel Corporation organize the 2003 Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology", under the auspices of the Working Group on Informatics.

The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which will be repeated five times in 2003. The first four modules of each cycle, geared towards all diplomats, focus on: (a) introduction to computers and Windows 2000; (b) e-mail and internet search basis, (c) introduction to Microsoft Word 2000; and (d) web-page design basics and usability techniques. The fifth module, conducted as an interactive seminar, covers policy and security issues in information technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats, but is open also to staff of the United Nations, as well as NGOs.

Cycle III of this year's Series, to be conducted in English, will continue on Thursday, 19 June 2003. The date for the fifth module, the high-level seminar, will be announced later. For further information, please contact UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Third Meeting of the Open Forum for Partnerships

The third meeting of the Open Forum for Partnerships on the theme "The Implementation of the Brussels Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010: Response of the Common Fund for Commodities (CFC)", organized by the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (OHRLLS), will take place on Friday, 20 June 2003, from 3.30 to 5 p.m. in Conference Room 1. Mr. Rolf W. Beohnke, Managing Director, Common Fund for Commodities (CFC), will make the presentation. The Chairman of the Coordination Bureau for the Least Developed Countries, H.E. Mr. Joël W. Adechi (Benin), will moderate the Forum. Mr. Anwarul K. Chowdhury, Under-Secretary-General and High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, will make the opening remarks.

Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations are invited to attend. For further information, please contact Mr. Robert Picistrelli (tel. 1 (212) 963-3607); or Mr. Eder Garcia (tel. 1 (212) 963-5051).

Launch of the Humanitarian Appeal for Iraq

The Humanitarian Appeal for Iraq will be launched at an open meeting, to be held on Monday, 23 June 2003, from 10.30 a.m. to 12 noon in the Economic and Social Council Chamber.

A working level meeting (closed) on the Appeal and transition to reconstruction of Iraq will also take place on Monday, 23 June, from 2.30 to 5.30 p.m. in Conference Room 6.

Briefing on the preparatory process for the Tokyo International Conference on the African Development (TICAD III) (organized by the Office of the Special Adviser on Africa, in collaboration with the Permanent Mission of Japan)

There will be an informal briefing on the preparatory process for the Tokyo International Conference on the African Development (TICAD III) (Tokyo, 29 September–1 October 2003), organized by the Office of the Special Adviser on Africa, in collaboration with the Permanent Mission of Japan to the United Nations, on Monday, 23 June 2003, from 11 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5. Members of permanent missions, Secretariat staff and representatives of international organizations are invited to attend. For further information, please contact Mr. Agostinho Zaccarias (tel. 1 (212) 963-8435; e-mail Agostinho Zaccarias @UNDPA); or Ms. Mieko Ikegame (tel. 1 (212) 963-1937; e-mail ikagame@un.org).

UNITAR Workshop on the Structure, Retrieval and Use of United Nations Documentation

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing jointly with the Dag Hammarskjöld Library a workshop on the structure, retrieval and use of United Nations documentation, for members of permanent missions in New York. The workshop, to be conducted in English, will be held from Tuesday, 24 to Thursday, 26 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 2.30 to 5.30 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is Friday, 20 June 2003. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196).

UNITAR Workshop Series on Policy Awareness and Training in Information Technology

The second of the three high-level seminars of the Series on Policy Awareness and Training in Information Technology 2003 on "Policy Awareness and Security Issues in Information Technology", organized by the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), will be held on Friday, 27 June 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

The interactive seminar is primarily aimed at ambassadors and other diplomats. However, all interested staff members, as well as NGO representatives, are welcome to attend.

This programme is presented by the ICT Task Force, UNITAR and Intel Corporation, under the auspices of the Open-ended Working Group on Informatics. For further information, please contact the UNITAR office (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196).

UNITAR Sixth Annual Campus on International Trade

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) and The University of Texas at Austin (UTA), in cooperation with the World Trade Organization (WTO), are jointly organizing the sixth annual Campus on International Trade. The campus, to be conducted in English, will be held from Monday, 30 June, to Thursday, 3 July 2003, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

A letter on this subject, including an information note and a nomination form, was addressed to all permanent representatives on 6 June 2003. For further information, please contact Ms. Maud Graham at UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-9196).

Announcements

Biennial meeting of States to consider the implementation of the Programme of Action on Small Arms (7-11 July 2003)

Names of the participants in the biennial meeting of States to consider the implementation of the Programme of Action on Small Arms should be submitted to the Secretariat (room 2977G; or fax 1 (212) 963-5305), if possible, no later than one week before the date for the opening of the meeting. Delegations are also informed that the list of speakers for the meeting will be open as of Monday, 23 June 2003. Requests for inscription on the list of speakers should be communicated to the Secretariat meeting (room S-2977G; tel. 1 (212) 963-3051 or 963-0388).

Comprehensive annual progress report on the implementation of the Brussels Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010

Background information on the report of the Secretary-General entitled "Implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010", submitted in accordance with General Assembly resolution 57/276 and Economic and Social Council resolution 2002/33, is available at the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (Uganda House, UH-801A), and also on the Web site of the Office of the High Representative at www.un.org/ohrlls.

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities

Delegations participating in the work of the Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities are kindly informed that copies of background information on the provisional agenda and the Note by the Secretary-General on the views of governments, intergovernmental organizations and United Nations bodies on a Comprehensive and Integral International Convention on Disability are available at the office of the United Nations Programme on Disability (room DC2-1385A).

Background information on the programme of work and status of documentation for the 2003 substantive session of the Economic and Social Council

Background information on the proposed programme of work and the status of documentation for the 2003 substantive session of the Economic and Social Council, 2003 (30 June–July 25) is available on the ECOSOC Web site at www.un.org/esa/coordination/ecosoc. Hard copies can be obtained at the ECOSOC Servicing Branch (room S-2950).

Background information on the summary of the President of the Economic and Social Council of the special high-level meeting of the Council with the Bretton Woods institutions and World Trade Organization (14 April 2003)

Background information on the summary by the President of the Economic and Social Council of the special high-level meeting of the Council with the Bretton Woods institutions and World Trade Organization, held on 14 April 2003, is available on the ECOSOC Web site at www.un.org/esa/coordination/ecosoc, and on the Financing for Development site at www.un.org/esa/ffd/. Hard copies can be obtained in room DC2-2384.

Security Council

Daily informal briefings

As from Wednesday, 4 June 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Tuesday, 17 June 2003

Security Council

4774th meeting *The situation in Afghanistan*

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Afghanistan, Colombia, Greece, India, the Islamic Republic of Iran, Japan, Kazakhstan,

New Zealand, Norway, the Philippines, the Republic of Korea, Tajikistan, Ukraine, and Uzbekistan at their request, to participate in the discussion of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Mr. Jean-Marie Guéhenno, Under-Secretary-General for Peacekeeping Operations, and to Mr. Antonio Maria Costa, Director-General of the United Nations Office in Vienna and Executive Director of the United Nations Office on Drugs and Crime.

Farewell to the Permanent Representative of China to the United Nations, His Excellency Mr. Yingfan Wang

Statements were made by the President and by the representative of China.

The Council began its consideration of the item and heard briefings by Mr. Guéhenno and by Mr. Costa.

Statements were made by the representatives of France, Mexico, Guinea, the Syrian Arab Republic, Cameroon, Bulgaria, Chile, the United Kingdom, Spain, Germany, the United States, China, Angola and Pakistan, and by the President, in his capacity as the representative of the Russian Federation.

A statement was made by the representative of Afghanistan.

The meeting was suspended.

Upon the resumption, statements were made by the representatives of Kazakhstan, Tajikistan, the Islamic Republic of Iran, and Greece (on behalf of the European Union and the acceding countries of Cyprus, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Malta, Poland, Slovakia and Slovenia; the associated countries of Bulgaria, Romania and Turkey; and the EFTA country member of the European Economic Area, Iceland, which aligned themselves with the statement). The Council then heard statements from the representatives of Japan, Ukraine, India, New Zealand, Colombia, Norway, Uzbekistan, the Philippines and the Republic of Korea.

The President made a statement on behalf of the Council (S/PRST/2003/7).

General Assembly

Ad Hoc Working Group on the Integrated and Coordinated Implementation of and Follow-up to the Outcomes of the Major United Nations Conferences and Summits in the Economic and Social Fields

14th meeting

The Chairman of the Ad Hoc Working Group, H.E. Mr. Jan Kavan (Czech Republic), opened the meeting and introduced the agreed text of the draft resolution entitled "Ad Hoc Working Group on the Integrated and Coordinated Implementation of and Follow-up to the Outcomes of the Major United Nations Conferences and Summits in the Economic and Social Fields", which was distributed in an informal paper (in English only).

The Co-Chairs of the Ad Hoc Working Group, H.E. Mr. Jean de Ruyt (Belgium) and H.E. Mr. Nana Effah-Apenteng (Ghana), made statements.

Action on the draft resolution

The Ad Hoc Working Group was informed that the draft resolution had no programme budget implications.

The Secretary read out corrections to the draft resolution.

Statements were made by the representatives of Morocco (on behalf of the Group of 77 and China), Greece (on behalf of the European Union), the United States, Switzerland and Croatia.

The Ad Hoc Working Group recommended to the General Assembly the adoption of the draft resolution (in English only), as corrected.

The Chairman of the Ad Hoc Working Group, H.E. Mr. Jan Kavan (Czech Republic), made a statement.

The Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs made a statement.

The Facilitator, Mr. Henri Stephan Raubenheimer (South Africa), made a statement.

Adoption of the draft report

The Ad Hoc Working Group had before it the procedural part of its draft report contained in document A/AC.269/L.2.

The representative of Morocco made an amendment to the draft report.

The Ad Hoc Working Group adopted the draft report, as orally amended.

The Chairman informed the Ad Hoc Working Group that the draft resolution would be incorporated into the draft report and submitted to the General Assembly for adoption.

The Ad Hoc Working Group thus concluded its work.

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities
Second session

3rd meeting

Panel discussions on priority themes . . . . . [6]

Panel II: The principle of non-discrimination and equality from a disability perspective: critical issues concerning special measures and disability

H.E. Mr. Leonardo Despouy (Argentina), Ms. Rangita De Silva De Alwis (Sri Lanka), Ms. Charlotte McClain (South Africa) and Ms. Cynthia Waddell (United States) made presentations, followed by a question-and-answer period.

4th meeting

Review of progress in the elaboration of a comprehensive and integral international convention on the protection and promotion of the rights and dignity of persons with disabilities . . . . . [5]

(a) Views of Governments and relevant organizations and bodies of the United Nations system on the proposed convention

(b) Global policy review of issues and trends related to the advancement of persons with disabilities

(c) Outcomes of technical meetings and seminars

(d) Elements to be considered in the proposals for a convention submitted by the regional commissions of the United Nations, intergovernmental organizations and non-governmental organizations

The Ad Hoc Committee began its general debate on agenda item 5 and heard statements by the representatives of Australia, Canada, Greece (on behalf of the European Union, and the acceding countries of Cyprus, the Czech Republic, Estonia, Hungary, Latvia, Lithuania, Malta, Poland, the Slovak Republic and Slovenia, the associated countries of Bulgaria, Romania and Turkey, and the EFTA country member of the European Economic Area, Iceland, which aligned themselves with the statement), Mexico, New Zealand, Senegal, Thailand, Uganda and Venezuela.

The representative of the International Labor Organization (ILO) made a statement.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer adopted by the Ninth Meeting of the Parties. Montreal, 17 September 1997

Accession: Kuwait (13 June 2003)[1]

Accession: Colombia (16 June 2003)[1]

Framework Convention on Tobacco Control. Geneva, 21 May 2003

Signature: Gambia (16 June 2003)

Signature: Democratic People's Republic of Korea (17 June 2003)

Signature: Egypt (17 June 2003)

Signature: Mauritius (17 June 2003)

Signature: Qatar (17 June 2003)

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 18 December 1979

Objection to the reservations made by the Syrian Arab Republic upon accession: Finland (17 June 2003)[1]

International Convention for the Suppression of Terrorist Bombings. New York, 15 December 1997

Objection to the declaration made by Pakistan upon accession: Finland (17 June 2003)[1]

Tampere Convention on the Provision of Telecommunication Resources for Disaster Mitigation and Relief Operations. Tampere, 18 June 1998

Ratification: Czech Republic (17 June 2003)[1]

---

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Opening for signature

Framework Convention on Tobacco Control, Geneva, 19-28 May 2003

The above Convention was adopted during the 56th World Health Assembly, which took place from 19 to 28 May 2003, at the Palais des Nations, Geneva.

It is also expected that the Convention will be open for signature by all Members of the World Health Organization, or Members of the United Nations, and by regional economic integration organizations until 22 June 2003 at the World Health Organization Headquarters in Geneva, and thereafter remain open for signature at United Nations Headquarters in New York from 30 June 2003 to 29 June 2004.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities. Full powers are distinct from credentials. Credentials alone are not adequate for the purpose of signing a treaty.

The Secretary-General would be obliged if States and regional economic integration organizations wishing to sign the Convention *during the signature event in Geneva* could, as necessary, provide copies of the required full powers in advance (12 June 2003) to the Office of the Legal Counsel, room 7057, World Health Organization, 20 Avenue Appia, 1211 Geneva 27, Switzerland (tel. +41 22 791 2638; fax +41 22 791 4158; e-mail: burcig@who.int).

The original instruments of full powers should be brought at the time of the signature ceremony.

States and regional economic integration organizations wishing to sign the Convention at United Nations Headquarters in New York (from 30 June 2003 to 29 June 2004) should contact the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail: treaty@un.org).

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism
United Nations Headquarters (23 to 26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September 2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

Other announcements

United Nations Population Award 2003 Ceremony

The United Nations Population Award Ceremony will be held *today*, 18 June 2003, at 4.30 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. The laureates of the Award for this year are Mr. Werner Foros (United States) and the Family Planning Association of Kenya. All representatives of Member States, United Nations organizations, accredited governmental and non-governmental organizations and the media are invited to attend.

Audio-visual Briefing on United Nations Field Missions

There will be an audio-visual briefing on United Nations field missions, organized by the Situation Centre of the Department of Peacekeeping Operations, on Thursday, 19 June 2003, from 10 to 10.15 a.m. in the Dag Hammarksjöld Library Auditorium. The briefing is open to all Member States.

First-day of Issue — 20 June 2003: International Year of Freshwater Stamps and Souvenir Card

On Friday, 20 June 2003, the United Nations Postal Administration (UNPA) will issue a set of six commemorative stamps and a souvenir card on the theme "International Year of Freshwater". Details can be found in information circular ST/IC/2003/37.

First United Nations Public Service Day

The first United Nations Public Service Day will be observed on Monday, 23 June 2003, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1. During the ceremony, the first United Nations Public Service Awards will be presented to 14 agencies and organizations from Africa,

Asia, Europe, the Middle East, and North and South America. Mr. Nitin Desai, Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs, will deliver the keynote speech. A technical panel on "Innovations in the Delivery of Public Services" will be held and presentations will be made by seven of the award recipients, followed by a question-and-answer period. Further information can be obtained on the Web site www.unpan.org/dpepa_psaward.asp.

Book Presentation (organized by the United Nations University)

The United Nations University will launch one of its most recent publications entitled "Ten years of Transition: What Success in Building 'Market Essence'", on Thursday, 26 June 2003, from 11 a.m. to 1 p.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The event will be co-chaired by H.E. Mr. Marjatta Rasi, Permanent Representative of Finland to the United Nations, and Mr. Jacques Fomerand, Director of the United Nations University Office, New York. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of non-governmental organizations and the media are invited to attend [Further information: www.ony.unu.edu; email unuona@ony.unu.edu].

Signing of the Memorandum of Understanding on Stand-by Arrangements with Zambia

The signing of the Memorandum of Understanding on Stand-by Arrangements with Zambia will take place on Thursday, 26 June 2003, at 3.30 p.m. in Room S-3727A.

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Greek presidency of the European Union:
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 17 June 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Fifty-seventh session
A/57/649/Add.2	Item 112 — Programme budget for the biennium 2002-2003 — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/656/Add.1	Item 126 — Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peacekeeping operations — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/832	Item 129 — Financing of the United Nations Transitional Administration in East Timor and the United Nations Mission of Support in East Timor — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/833	Item 132 (a) — Financing of the activities arising from Security Council resolution 687 (1991): United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/835	Item 143 — Financing of the United Nations Observer Mission in Georgia — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/837	Item 127 (a) — Financing of the United Nations peacekeeping forces in the Middle East: United Nations Disengagement Observer Force — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/838	Item 142 — Financing of the United Nations Peacekeeping Force in Cyprus — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/57/839 S/2003/645	Items 36 and 160 — The situation in the Middle East — Measures to eliminate international terrorism — Letter dated 13 June 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Israel to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
	Tenth emergency special session
A/ES-10/228 S/2003/643	Item 5 — Illegal Israeli actions in Occupied East Jerusalem and the rest of the Occupied Palestinian Territory — Identical letters dated 12 June 2003 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on the Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities
Second session

A/AC.265/2003/4/Add.1	Views submitted by Governments, intergovernmental organizations and United Nations bodies concerning a comprehensive and integral international convention on the protection and promotion of the rights and dignity of persons with disabilities — Additional submissions: Morocco, Oman and the Libyan Arab Jamahiriya, and the Committee against Torture [A C E F R S]

Security Council	**Documents**
S/2001/1280/Corr.1	Letter dated 27 December 2001 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A E R S (only)]
S/2003/552	Letter dated 12 May 2003 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2003/636	Report of the Secretary-General on the situation in Somalia [A C E F R S]
A/ES-10/228 S/2003/643	Identical letters dated 12 June 2003 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
A/57/839 S/2003/645	Letter dated 13 June 2003 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Israel to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

Economic and Social Council

	Documents
	Substantive session of 2003
E/2003/19	Item 10 of the provisional agenda — Regional cooperation — Summary of the economic survey of Latin America and the Caribbean 2002 [A C E F R S]
E/2003/74	Item 8 of the provisional agenda — Implementation of General Assembly resolutions 50/227 and 52/12 B — Strengthening further the Economic and Social Council, building on its recent achievements, to help it fulfil the role ascribed to it in the Charter of the United Nations as contained in the Millennium Declaration —Progress in implementing the Council's agreed conclusions 2002/1 and related provisions of General Assembly resolution 50/227 — Report of the Secretary-General [A C E F R S]

Secretariat

ST/IC/2003/36	Information circular — Transportation of privately owned automobiles [E]
ST/IC/2003/37	Information circular — First day of issue — 20 June 2003: International Year of Freshwater stamps and souvenir card [E]

Sales Publications

United Nations Treaty Series — Volume 2102 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2106 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2108 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2109 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2118 [E/F (bilingual)]

ST/LIB/SER.N/17 (Part 1)

United Nations Documents Index — Vol. 5 No. 2 (July-September 2002) — Part 1 — Documents and Publications — Author Index — Title Index — Sales No. 03.I.11 (Part 1) [E (only)]

ST/LIB/SER.N/17 (Part 2)

United Nations Documents Index — Vol. 5 No. 2 (July-September 2002) — Part 2 — Subject Index — Sales No. 03.I.11 (Part 2) [E (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/116

Mercredi 18 juin 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Mercredi 18 juin 2003

Conseil de sécurité

10 h 30 . . . . . 4775e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Mission du Conseil de sécurité

Rapport de la mission du Conseil de sécurité en Afrique centrale (7–16 juin 2003)

Assemblée générale

Cinquante-septième session

Consultations officieuses ouvertes à tous de la plénière sur la revitalisation de l'Assemblée générale

10 heures . . . . . 4e séance (privée) . . . . . Salle du Conseil de tutelle

Consultations officieuses ouvertes à tous de la plénière sur la revitalisation de l'Assemblée générale, présidées par le Président de l'Assemblée générale [Les délégations sont invitées à participer au niveau des ambassadeurs.]

15 heures . . . . . 90e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

1. Renforcement du système des Nations Unies : rapport du Secrétaire général sur l'examen intergouvernemental du plan à moyen terme et du budget-programme (A/57/786) . . . . . [52]
2. Rapports financiers et états financiers vérifiés, et rapports du Comité des commissaires aux comptes : rapport de la Cinquième Commission (A/57/639/Add.1) . . . . . [110]
3. Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies : rapport de la Cinquième Commission (A/57/648/Add.2) . . . [111]
4. Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies; gestion des ressources humaines : rapport de la Cinquième Commission (A/57/603/Add.1) . . . . . [111 et 118]

(suite au verso)

03-39608

5. Budget-programme de l'exercice biennal 2002-2003 : rapport de la Cinquième Commission (A/57/649/Add.2) [112]

6. Rapport du Secrétaire général sur les activités du Bureau des services de contrôle interne : rapport de la Cinquième Commission (A/57/604/Add.2) [122]

7. Aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies : financement des opérations de maintien de la paix : rapport de la Cinquième Commission (A/57/656/Add.1) [126]

8. Financement des forces des Nations Unies chargées du maintien de la paix au Moyen-Orient [127]

   a) Force des Nations Unies chargée d'observer le dégagement : rapport de la Cinquième Commission (A/57/837) [127 a)]

   b) Force intérimaire des Nations Unies au Liban : rapport de la Cinquième Commission (A/57/829) [127 b)]

9. Financement de la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo : rapport de la Cinquième Commission (A/57/827) [128]

10. Financement de l'Administration transitoire des Nations Unies au Timor oriental et de la Mission d'appui des Nations Unies au Timor oriental : rapport de la Cinquième Commission (A/57/832) [129]

11. Financement de la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée : rapport de la Cinquième Commission (A/57/828) [130]

12. Financement de la Mission de vérification des Nations Unies en Angola et de la Mission d'observation des Nations Unies en Angola : rapport de la Cinquième Commission (A/57/830) [131]

13. Financement des activités qui découlent de la résolution 687 (1991) du Conseil de sécurité : Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït : rapport de la Cinquième Commission (A/57/833) [132 a)]

14. Financement de la Mission des Nations Unies en Sierra Leone : rapport de la Cinquième Commission (A/57/657/Add.1) [134]

15. Financement de la Mission des Nations Unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental : rapport de la Cinquième Commission (A/57/834) [135]

16. Financement de la Force des Nations Unies chargée du maintien de la paix à Chypre : rapport de la Cinquième Commission (A/57/838) [142]

17. Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Géorgie : rapport de la Cinquième Commission (A/57/835) [143]

18. Financement de la Mission des Nations Unies en Bosnie-Herzégovine : rapport de la Cinquième Commission (A/57/643/Add.1) [147]

19. Financement de la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo : rapport de la Cinquième Commission (A/57/831) [151]

20. Étude d'ensemble de toute la question des opérations de maintien de la paix sous tous leurs aspects : rapport de la Commission des questions politiques spéciales et de la décolonisation (Quatrième Commission) (A/57/522/Add.1) [78]

Consultations officieuses sur l'organisation détaillée du Dialogue de haut niveau sur le financement du développement (29-30 octobre 2003)

Des consultations officieuses sur l'organisation détaillée du Dialogue de haut niveau sur le financement du développement, présidées par S.E. Mme Jana Simonova, Chef de Cabinet adjoint du Président de l'Assemblée générale, auront lieu *aujourd'hui 18 juin 2003* à 16 h 30 dans la salle de conférence C. Un document établi par le Bureau du Président de l'Assemblée générale a été télécopié à tous les Représentants permanents le 9 mai 2003. On peut également se le procurer auprès du Bureau du Président de l'Assemblée générale (bureau C-204) ou sur le site Web du Président de l'Assemblée générale (www.un.org/ga/president) dans la section "News".

Assemblée générale

Cinquante-septième session

Consultations officieuses sur un projet de résolution relatif à la prévention des conflits armés

15 à 18 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle du Conseil économique et social

Consultations officieuses à participation non limitée consacrées au débat sur le projet de résolution sur la prévention des conflits armés, au titre du point 10 de l'ordre du jour, présidées par le Président de l'Assemblée générale

Cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale

Débat général
(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux

10 à 13 heures — 9e séance — Salle de conférence 1

1. Application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux par les institutions spécialisées et les organismes internationaux associés à l'Organisation des Nations Unies (A/58/66, A/AC.109/2003/L.9 et E/2003/47)
2. Projet de rapport du Séminaire régional pour les Caraïbes (A/AC.109/2003/CRP.1)
3. Questions diverses

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés
Deuxième session

10 à 13 heures — 5e séance — Salle de conférence 4

15 à 18 heures — 6e séance — Salle de conférence 4

Examen des progrès réalisés dans l'élaboration d'une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés [5]

Débat sur les contributions aux propositions relatives à une convention [7]

Débat général

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures — Séance privée — Salle de conférence 10

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 10

1. Chapitre 7 : Cour internationale de Justice
2. Chapitre 8 : Affaires juridiques

Comité des contributions
Soixante-troisième session

10 à 13 heures — Séance privée — Salle de conférence 8

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 8

Conseil économique et social

Consultations officieuses

11 h 30 à 13 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle du Conseil économique et social

Consultations officieuses sur les points suivants au titre du débat général de la session de fond du Conseil, sous la conduite de la Vice-Présidente du Conseil économique et social, S.E. Mme Marjatta Rasi (Finlande) :

1. Point 13 b) : Science et technique au service du développement
2. Point 13 a) : Développement durable
3. Point 13 i) : Forum des Nations Unies sur les forêts
4. Point 13 l) : Transport de marchandises dangereuses
5. Point 15 : Examen de la demande de transformation de l'Organisation internationale de protection civile, organisation intergouvernementale dotée du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, en institution spécialisée des Nations Unies
6. Point 14 d) : Stupéfiants
7. Point 14 i) : Confidentialité des données génétiques et non-discrimination
8. Point 14 h) : Instance permanente sur les questions autochtones
9. Point 16 : Négociation d'un accord entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation mondiale du tourisme en vue de la transformation de celle-ci en institution spécialisée de l'ONU

15 à 18 heures — Consultations officieuses (privées) — S-2963D

Consultations officieuses ouvertes à tous sur le projet de résolution intitulé "Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par l'Organisation des Nations Unies", présidées par les facilitateurs, M. Gustavo Ainchil (Argentine) et M. Pelle Enarsson (Suède)

Comité du programme et de la coordination

Quarante-troisième session

10 à 13 heures — 12e séance (privée) — Salle de conférence 3

15 à 18 heures — 13e séance (privée) — Salle de conférence 3

Questions relatives au programme [4]

a) Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005

Chapitre 8 : Affaires juridiques (A/58/6 (Sect. 8))

Chapitre 5 : Opérations de maintien de la paix (A/58/6 (Sect. 5))

Chapitre 4 : Désarmement (A/58/6 (Sect. 4))

Chapitre 10 : Pays les moins avancés, pays en développement sans littoral et petits États insulaires en développement (A/58/6 (Sect. 10))

Chapitre 9 : Affaires économiques et sociales (A/58/6 (Sect. 9))

Chapitre 11 : Afrique : Appui des Nations Unies au Nouveau Partenariat pour le développement de l'Afrique (A/58/6 (Sect. 11))

Présentation et débat général

Conseil d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population

Session annuelle de 2003

10 à 13 heures — 20e séance — Salle de conférence 2

FNUAP : Programme de pays et questions connexes (DP/FPA/CPO/BEN/6, DP/FPA/KEN/6, DP/FPA/CPO/NER/6, DP/FPA/CPO/AFG/1, DP/FPA/CPO/PRK/4, DP/FPA/CPO/PAK/7, DP/FPA/CPO/CUB/6 et DP/FPA/2003/9) [15]

[Une réunion du Groupe des donateurs aura lieu *aujourd'hui* à 9 heures dans la salle de conférence D.

Une réunion d'information officieuse sur les partenariats pour la sécurité des approvisionnements en articles de santé de la procréation aura lieu *aujourd'hui* de 13 h 30 à 14 h 45 dans la salle de conférence D.]

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 18 juin 2003

Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social)*

10 heures à 11 h 30 — Réunion privée — Salle de conférence 7

Groupe des 77 *(débat de haut niveau du Conseil économique et social)*

15 heures à 16 h 30 — Réunion privée — Salle de conférence 1

Groupe des 77 *(débat consacré aux affaires humanitaires du Conseil économique et social)*

10 à 13 heures — Réunion privée — Salle de conférence 6

Réunion d'information sur un projet de résolution concernant la deuxième session du Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés (organisée par l'Union européenne)

13 h 15 à 14 h 45 Réunion privée ..... Salle de conférence 6

Groupe arabe *(experts des questions des handicapés)*

13 h 15 à 14 h 15 Réunion privée ..... Salle de conférence 1

Groupe asiatique *(réunion d'information de l'Organisation mondiale de la propriété intellectuelle (OMPI))*

15 à 16 heures Réunion privée ..... Salle de conférence 6

Comité directeur de la modernisation et de la gestion intégrée des bibliothèques des Nations Unies

Le Comité directeur de la modernisation et de la gestion intégrée des bibliothèques des Nations Unies poursuivra sa deuxième réunion trimestrielle (privée) *aujourd'hui* 18 juin de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Mary Cherif (tél. 1 (212) 963-5142; courriel cherifm@un.org).

Réunion d'information de l'OIT

Une réunion d'information avec Mme Barbara Murray de l'Organisation internationale du Travail, sur le thème "Vers une Convention des Nations Unies pour les personnes handicapées", aura lieu *aujourd'hui* 18 juin 2003 à 13 h 30 dans la salle de conférence 9. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Ana María Hermoso (tél. 1 (212) 697-0150, poste 106).

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Mercredi 18 juin 2003

Salle S-226

11 heures ..... Mme Thoraya Ahmed Obaid, Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population et Mme Amy Pollack, Présidente de EngenderHealth (pour lancer le premier rapport sur les fistules de l'appareil génital en Afrique subsaharienne)

Invité à midi ..... M. Antonio Maria Costa, Directeur général de l'Office des Nations Unies à Vienne et Directeur exécutif de l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (pour présenter les sondages de 2003 sur l'opium du Myanmar et du Laos)

Réunions officielles à venir

Assemblée générale

Cinquante-septième session

L'Assemblée générale tiendra l'élection des juges ad litem du Tribunal pénal international pour le Rwanda (A/57/800, A/57/801, A/57/801/Add.1 et A/57/802) le mercredi 25 juin 2003 à 15 heures dans la salle de l'Assemblée générale.

Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien

La 272e séance du Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien aura lieu le jeudi 19 juin 2003 à 10 h 30 dans la salle de conférence 1.

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité

Le Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité tiendra une séance pour adopter son rapport le vendredi 20 juin 2003 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés

Deuxième session

Tables rondes sur des thèmes prioritaires

La table ronde III, qui sera présidée par le Président du Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés, aura lieu le lundi 23 juin 2003, comme suit :

Table ronde III : Nouvelles approches qui se dessinent à l'égard des définitions de l'invalidité : cadres conceptuel, divers contextes de définition et conséquences pour la promotion des droits des handicapés (lundi 23 juin, 15 à 18 heures) : *Participants:* M. Scott Brown (États-Unis); Mme Catherine Barral (France) et M. Kofi Marfo (Ghana).

Comité préparatoire intergouvernemental de la Conférence ministérielle internationale des pays en développement sans littoral et de transit et des pays donateurs et des organismes internationaux de financement et de développement sur la coopération en matière de transport de transit

Première session

La première session du Comité préparatoire intergouvernemental aura lieu au Siège du 23 au 27 juin 2003. L'ordre du jour provisoire figure dans le document A/CONF.202/PC/1.

On peut se procurer de la documentation de référence sur le rapport du Secrétaire général intitulé "Conférence ministérielle internationale : résultats des préparatifs à l'échelle sous-régionale et régionale", établi conformément à la résolution 57/242 de l'Assemblée générale, ainsi qu'un exemplaire préliminaire inédit du projet de document final de la Conférence ministérielle internationale, auprès du Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement (Uganda House, UH-801A), et également sur le site Web du Bureau du Haut Représentant à l'adresse www.un.org/ohrlls.

Table ronde de haut niveau

Dans le cadre de la première session du Comité préparatoire intergouvernemental, une table ronde de haut niveau aura lieu le mardi 24 juin 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 2. La table ronde sera animée par M. Anwarul K. Chowdhury, Secrétaire général adjoint, Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement et Secrétaire général de la Conférence ministérielle intergouvernementale. Le professeur Jeffrey Sachs sera le conférencier. Les participants seront M. Hafiz Pasha, Sous-Secrétaire général et Directeur régional pour l'Asie et le Pacifique du Programme des Nations Unies pour le développement; M. John Flora, Directeur du Département des transports de la Banque mondiale; et M. Amos Marawa, Directeur du développement des infrastructures, COMESA. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de contacter M. Sandagdorj Erdenebileg, Bureau du Haut Représentant (tél. 1 (212) 963-7703).

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner les objectifs et l'ordre du jour de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement

La troisième session de fond du Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner les objectifs et l'ordre du jour de la quatrième session extraordinaire de l'Assemblée générale consacrée au désarmement aura lieu du 23 au 27 juin 2003 dans la salle du Conseil de tutelle.

Comité des conférences

La 450e séance du Comité des conférences aura lieu le jeudi 26 juin 2003 à 10 heures dans la salle de conférence 5. L'ordre du jour de la séance est le suivant :

1. Examen du projet de calendrier biennal des conférences et réunions des institutions subsidiaires du Conseil économique et social pour 2004-2005

2. Questions diverses

[Conformément à la procédure établie par le Comité des conférences à sa 423e séance, tenue le 1er septembre 1999 (paragraphes 172 à 175 du document A/54/32), les non-membres qui désirent participer en tant qu'observateurs sont invités à adresser une demande écrite au Secrétaire du Comité des conférences (télécopieur 1 (212) 963-7405).]

Conseil économique et social

Consultations officieuses (officieuses)

Le Président du Conseil économique et social, S.E. M. Gert Rosenthal (Guatemala), tiendra des consultations officieuses (officieuses) sur le débat de haut niveau de la session de fond du Conseil, le jeudi 19 juin 2003 à 15 heures dans la salle de conférence 5, et le vendredi 20 juin à 10 heures dans la salle de conférence 7.

Session de fond de 2003

(Toutes les listes d'orateurs sont ouvertes)

Le Conseil économique et social tiendra sa session de fond de 2003 du 30 juin au 25 juillet à l'Office des Nations Unies à Genève. La session s'ouvrira le lundi 30 juin à 9 h 30. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2003/100. L'organisation des travaux et l'état de la documentation de la session seront publiés sous les cotes E/2003/L.5 et E/2003/L.6, respectivement.

Les délégations sont priées de communiquer au secrétariat du Conseil économique et social les renseignements concernant la composition de leurs délégations, par écrit, dans les meilleurs délais (télécopieur 1 (212) 963-5935).

Le temps de parole au débat de haut niveau sera limité à 7 minutes, et à 5 minutes pour tous les autres débats.

Délivrance des cartes d'identité pour Genève

Les représentants des États Membres et observateurs, ainsi que les représentants des organisations non gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, qui ne sont pas munis d'une carte d'identité ONU valide pour le Siège ou Genève sont priés instamment de compléter le formulaire d'inscription à l'intention des participants qui peut être obtenu auprès du secrétariat du Conseil économique et social (bureau S-2950). Ce formulaire doit être ensuite retourné ou télécopié au secrétariat du Conseil (télécopieur 1 (212) 963-5935), afin de permettre la délivrance des cartes d'identité à Genève. Les cartes d'identité seront établies par le Groupe des cartes d'identité (Villa les Feuillantines, 13 Avenue de la Paix, 1211 Genève 10). Le formulaire d'inscription original et une photo d'identité récente (passeport, carte d'identité nationale) seront demandés pour l'établissement de la carte d'identité ONU qui permettra l'accès aux bâtiments de l'Office des Nations Unies.

Débat de haut niveau
(30 juin 2003, 9 h 30 à 13 heures)

Le Conseil consacrera la première journée du débat de haut niveau à un dialogue avec les chefs de secrétariat des institutions commerciales et financières internationales sur les questions clefs dans le contexte de l'économie mondiale et la coopération économique internationale. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour cet échange.

[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]

Conformément à la décision 2003/309 du Conseil datée du 19 décembre 2002, le thème du débat de haut niveau sera "Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement aux fins de l'élimination de la pauvreté et d'un développement durable".

(30 juin 2003, 15 à 18 heures)

Le Conseil consacrera l'après-midi de la première journée du débat de haut niveau à une séance plénière, suivie de quatre tables rondes ministérielles.

Débat ministériel de haut niveau sur le thème du débat de haut niveau (1er–2 juillet)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat ministériel de haut niveau qui aura lieu le mardi 1er et le mercredi 2 juillet, sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; fax 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux activités opérationnelles
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire]
(3-7 juillet)

Conformément à la résolution 56/201 de l'Assemblée générale datée du 21 décembre 2001, le débat consacré aux activités opérationnelles comprendra les activités suivantes : a) Réunion-débat de haut niveau portant sur les ressources consacrées aux activités opérationnelles de développement et les progrès réalisés en matière de financement des activités de coopération pour le développement du système des Nations Unies; b) Dialogue avec les administrateurs des fonds et programmes des Nations Unies; c) Réunion-débat portant sur les leçons tirées de leurs propres évaluations par les fonds, programmes et organismes des Nations Unies sur le terrain; d) Discussion avec une équipe de pays sur l'expérience qu'elle a acquise en ce qui concerne la promotion d'une approche intégrée du développement rural aux fins de l'élimination de la pauvreté et du développement durable; et e) Examen des progrès accomplis dans l'application de la résolution 56/201 de l'Assemblée générale, touchant l'examen triennal des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les activités a) à d). Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour l'activité e) sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thème du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attention particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement". Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 1 (212) 963-5742; télécopieur 1 (212) 963-5935)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Groupe des 77 *(au niveau des ambassadeurs)*

Une réunion du Groupe des 77 *(au niveau des ambassadeurs)* aura lieu le jeudi 19 juin 2003 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Groupe des 77 *(débat consacré aux affaires humanitaires du Conseil économique et social)*

Des réunions du Groupe des 77 *(débat consacré aux affaires humanitaires du Conseil économique et social)* auront lieu le jeudi 19 juin 2003 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence C.

Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social)*

Des réunions du Groupe des 77 *(débat général du Conseil économique et social)* auront lieu le jeudi 19 juin 2003 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle, et de 15 à 18 heures. La salle de conférence sera annoncée.

Groupe de l'OCI *(au niveau des experts) (questions relevant de la Troisième Commission)*

Une réunion du Groupe de l'OCI *(au niveau des experts) (questions relevant de la Troisième Commission)* aura lieu le jeudi 19 juin 2003 de 10 heures à 11 h 30 dans la salle de conférence 5.

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et Intel Corporation organisent la série 2003, intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information", sous les auspices du Groupe de travail sur l'informatique.

Le programme comprend une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété cinq fois en 2003. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) introduction aux ordinateurs et à Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) introduction à Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traite des politiques et affaires de sécurité en matière de technologie de l'information et est destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé, mais est aussi ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des ONG.

Le cycle III de la série 2003, qui se déroulera en anglais, se poursuivra le jeudi 19 juin 2003. La date du cinquième module, le séminaire de haut niveau, sera annoncée ultérieurement. Pour plus de renseignements, veuillez contacter l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Troisième réunion du Forum public pour les partenariats

La troisième réunion du Forum public pour les partenariats sur le thème "Application du Programme d'action de Bruxelles en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 : Réponse du Fonds commun pour les produits de base", organisée par le Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, aura lieu le vendredi 20 juin 2003 de 15 h 30 à 17 heures dans la salle de conférence 1. M. Rolf W. Beohnke, Directeur général du Fonds commun pour les produits de base, fera l'exposé. Le Président du Bureau de coordination pour les pays les moins avancés, S.E. M. Joël W. Adechi (Bénin), animera le Forum. M. Anwarul K. Chowdhury, Secrétaire général adjoint et Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, formulera des observations liminaires. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter M. Robert Picistrelli (tél. 1 (212) 963-3607) ou M. Eder García (tél. 1 (212) 963-5051).

Lancement de l'Appel humanitaire pour l'Iraq

L'Appel humanitaire pour l'Iraq sera lancé lors d'une séance publique, qui aura lieu le lundi 23 juin 2003 de 10 h 30 à midi dans la salle du Conseil économique et social.

Une réunion de travail (privée) sur l'Appel et la transition à la reconstruction de l'Iraq se tiendra également le lundi 23 juin de 14 h 30 à 17 h 30 dans la salle de conférence 6.

Réunion d'information sur le processus préparatoire de la Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique (TICAD III) (organisée par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, en collaboration avec la Mission permanente du Japon)

Une réunion d'information sur le processus préparatoire de la Conférence internationale de Tokyo sur le développement de l'Afrique (TICAD III) (Tokyo, 29 septembre–1er octobre 2003), organisée par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, en collaboration avec la Mission permanente du Japon auprès de l'ONU, aura lieu le lundi 23 juin 2003 de 11 à 13 heures dans la salle de conférence 5. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les représentants des organisations internationales sont invités. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter M. Agostinho Zaccarias (tél. 1 (212) 963-8435; courriel Agostinho Zaccarias @UNDPA); ou Mme Mieko Ikegame (tél. 1 (212) 963-1937; courriel ikagame@un.org).

Atelier de l'UNITAR sur la structure, la recherche et l'utilisation de la documentation de l'Organisation des Nations Unies

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise conjointement avec la Bibliothèque Dag Hammarskjöld un Atelier sur la structure, la recherche et l'utilisation de la documentation de l'Organisation des Nations Unies. L'atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu du mardi 24 au jeudi 26 juin 2003, de 10 à 13 heures et de 14 h 30 à 17 h 30. Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée au vendredi 20 juin. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

Le deuxième des trois séminaires de haut niveau sur la "Sensibilisation aux politiques et aux questions de sécurité en matière de technologie de l'information", organisés par l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), aura lieu le jeudi 27 juin 2003 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil Économique et Social.

Ce séminaire interactif est destiné en premier lieu aux ambassadeurs et autres diplomates. Toutefois, tous les membres du Secrétariat intéressés, ainsi que les représentants des organisations non gouvernementales, sont invités à y assister.

Ce programme est présenté sous les auspices du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et du Groupe de travail sur l'informatique et réalisé avec la participation active et le parrainage de Intel Corporation. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter le bureau de l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Sixième campus annuel de l'UNITAR sur le commerce international

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) et l'Université du Texas à Austin (UTA), en coopération avec l'Organisation mondiale du commerce (OMC), organisent conjointement le sixième campus annuel sur le commerce international. La réunion, qui se déroulera en anglais, se tiendra du lundi 30 juin au jeudi 3 juillet 2003 de 9 h 30 à 13 heures et de 15 heures à 18 heures.

Une lettre à ce sujet, comprenant une note d'information et une demande d'inscription, a été adressée à tous les représentants permanents le 6 juin 2003. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham à l'UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Avis

Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères (7-11 juillet 2003)

Les noms des participants à la Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères doivent être communiqués au Secrétariat (bureau 2977G; ou télécopieur 1 (212) 963-5305), si possible, une semaine avant l'ouverture de la réunion. Les délégations sont également informées que la liste des orateurs sera ouverte à partir du lundi 23 juin 2003. Les demandes d'inscription doivent être communiquées au secrétariat de la réunion (bureau 2977G; tél. 1 (212) 963-3051 ou 963-0388).

Rapport d'ensemble annuel sur l'application du Programme d'action de Bruxelles en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010

On peut se procurer de la documentation de référence sur le rapport du Secrétaire général intitulé "Application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010", présenté en vertu de la résolution 57/276 de l'Assemblée générale et de la résolution 2002/33 du Conseil économique et social, auprès du Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement (Uganda House, UH-801A), et également sur le site Web du Bureau du Haut Représentant à l'adresse www.un.org/ohrlls.

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés

Les délégations qui participeront aux travaux du Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés sont informées que des exemplaires de la documentation de référence sur l'ordre du jour provisoire et la note du Secrétaire général, contenant les vues des gouvernements, des organisations intergouvernementales et des organismes du système des Nations Unies, sont disponibles au bureau du Programme des Nations Unies sur les incapacités (bureau DC2-1385A).

Documentation de référence sur le programme de travail et l'état de la documentation pour la session de fond de 2003 du Conseil économique et social

De la documentation de référence sur le programme de travail et l'état de la documentation pour la session de fond de 2003 du Conseil économique et social (30 juin-25 juillet) est disponible sur le site Web du Conseil économique et social (www.un.org/esa/coordination/ecosoc). Des exemplaires sont disponibles auprès du Service du Secrétariat du Conseil économique et social (bureau S-2950).

Documentation de référence sur le résumé du Président du Conseil économique et social concernant la réunion spéciale de haut niveau avec les institutions de Bretton Woods et l'Organisation mondiale du commerce (14 avril 2003)

De la documentation de référence sur le résumé du Président du Conseil économique et social concernant la réunion spéciale de haut niveau du Conseil avec les institutions de Bretton Woods et l'Organisation mondiale du commerce, qui a eu lieu le 14 avril 2003, est disponible sur le site Web du Conseil économique et social (www.un.org/esa/coordination/ecosoc) et sur le site du Financement du développement (www.un.org/esa/ffd/). Des exemplaires sont également disponibles au bureau DC2-2384.

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir du mercredi 4 juin 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Mardi 17 juin 2003

Conseil de sécurité

4774e séance

La situation en Afghanistan

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

Le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite à leur demande les représentants des pays suivants à participer au débat sur la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil : Afghanistan, Colombie, Grèce, Inde, Japon, Kazakhstan, Norvège, Nouvelle-Zélande, Ouzbékistan, Philippines, République de Corée, République islamique d'Iran, Tadjikistan et Ukraine.

Comme il en a été convenu lors des consultations préalables du Conseil, le Président, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire à M. Jean-Marie Guéhenno, Secrétaire général adjoint aux opérations de maintien de la paix, et à M. Antonio Maria Costa, Directeur général de l'Office des Nations Unies à Vienne et Directeur exécutif de l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime.

Adieu au Représentant permanent de la Chine auprès de l'Organisation des Nations Unies, Son Excellence M. Yingfan Wang

Des déclarations sont faites par le Président et le représentant de la Chine.

Le Conseil commence l'examen de la question en entendant des exposés de M. Guéhenno et M. Costa.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : France, Mexique, Guinée, République arabe syrienne, Cameroun, Bulgarie, Chili, Royaume-Uni, Espagne, Allemagne, États-Unis, Chine, Angola et Pakistan, ainsi que par le Président, en sa qualité de représentant de la Fédération de Russie.

Une déclaration est faite par le représentant de l'Afghanistan.

La séance est suspendue.

À la reprise, des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Kazakhstan, Tadjikistan, République islamique d'Iran et Grèce (au nom de l'Union européenne et des pays en cours d'accession – Chypre, République tchèque, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Malte, Pologne, Slovaquie et Slovénie; des pays associés – Bulgarie, Roumanie et Turquie; et du pays membre de l'AELE qui est également membre de l'Espace économique européen, l'Islande, qui souscrivent à la déclaration). Le Conseil entend des déclarations des représentants du Japon, de l'Ukraine, de l'Inde, de la Nouvelle-Zélande, de la Colombie, de la Norvège, de l'Ouzbékistan, des Philippines et de la République de Corée.

Le Président fait une déclaration au nom du Conseil (S/PRST/2003/7).

Assemblée générale

Groupe de travail spécial chargé de l'application et du suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social

14e séance

Le Président du Groupe de travail spécial, S.E. M. Jan Kavan (République tchèque), ouvre la séance et présente le texte définitif du projet de résolution intitulé "Groupe de travail spécial chargé de l'application et du suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies dans les domaines économique et social", qui est distribué dans un document officieux (en anglais seulement).

Les Coprésidents du Groupe de travail spécial, S.E. M. Jean de Ruyt (Belgique) et S.E. M. Nana Effah-Apenteng (Ghana), font des déclarations.

Décision sur le projet de résolution

Le Groupe de travail spécial est informé que le projet de résolution n'entraîne aucune incidence sur le budget-programme.

Le Secrétaire donne lecture des corrections apportées au projet de résolution.

Des déclarations sont faites par les représentants du Maroc (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), de la Grèce (au nom de l'Union européenne), des États-Unis, de la Suisse et de la Croatie.

Le Groupe de travail spécial recommande à l'Assemblée générale d'adopter le projet de résolution (en anglais seulement), tel qu'il a été modifié.

Le Président du Groupe de travail, S.E. M. Jan Kavan (République tchèque), fait une déclaration.

Le Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales fait une déclaration.

Le facilitateur, M. Henri Stephan Raubenheimer (Afrique du Sud), fait une déclaration.

Adoption du projet de rapport

Le Groupe de travail spécial est saisi de la partie consacrée aux procédures du projet de rapport figurant dans le document A/AC.269/L.2.

Le représentant du Maroc présente un amendement au projet de rapport.

Le Groupe de travail spécial adopte le projet de rapport, tel qu'il a été modifié oralement.

Le Président informe le Groupe de travail que le projet de résolution sera incorporé dans le projet de rapport et sera soumis à l'Assemblée générale pour adoption.

Le Groupe de travail spécial termine ainsi ses travaux.

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits des handicapés
Deuxième session

3e séance

Tables rondes sur des thèmes prioritaires . . . . . [6]

Table ronde II : Le principe de non-discrimination et d'égalité du point de vue des handicapés : questions cruciales qui concernent les mesures spéciales et l'invalidité

S.E. M. Leonardo Despouy (Argentine), Mme Rangita De Silva De Alwis (Sri Lanka), Mme Charlotte McClain (Afrique du Sud) et Mme Cynthia Waddell (États-Unis) font des exposés, suivis d'une période de questions et réponses.

4e séance

Examen des progrès réalisés dans l'élaboration d'une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés . . . . . [5]

a) Vues des gouvernements ainsi que des organismes et organes compétents des Nations Unies concernant le projet de convention

b) Tour d'horizon mondial des questions et des tendances relatives à l'amélioration de la condition des handicapés

c) Documents issus des réunions techniques et des séminaires

d) Éléments à examiner dans les propositions relatives à une convention soumis par les commissions régionales de l'Organisation des Nations Unies, les organisations intergouvernementales et les organisations non gouvernementales

Le Comité spécial commence le débat général sur le point 5 de l'ordre du jour en entendant des déclarations des représentants des pays suivants : Australie, Canada, Grèce (au nom de l'Union européenne et des pays en cours d'accession – Chypre, Estonie, Hongrie, Lettonie, Lituanie, Malte, Pologne, République slovaque, République tchèque et Slovénie, ainsi que des pays associés – Bulgarie, Roumanie et Turquie, et le pays membre de l'AELE qui est membre de l'EEE, l'Islande, qui souscrivent à la déclaration), Mexique, Nouvelle-Zélande, Sénégal, Thaïlande, Ouganda et Venezuela.

Le représentant de l'Organisation internationale du Travail (OIT) fait une déclaration.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone adopté par la neuvième réunion des Parties. Montréal, 17 septembre 1997

Adhésion : Koweït (13 juin 2003[1])

Adhésion : Colombie (16 juin 2003[1])

Convention-cadre pour la lutte antitabac. Genève, 21 mai 2003

Signature : Gambie (16 juin 2003)

Signature : République populaire démocratique de Corée (17 juin 2003)

Signature : Égypte (17 juin 2003)

Signature : Maurice (17 juin 2003)

Signature : Qatar (17 juin 2003)

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 18 décembre 1979

Objection aux réserves formulées par la République arabe syrienne lors de l'adhésion : Finlande (17 juin 2003[1])

Convention internationale pour la répression des attentats terroristes à l'explosif. New York, 15 décembre 1997

Objection à la déclaration formulée par Pakistan lors de l'adhésion : Finlande (17 juin 2003[1])

Convention de Tampere sur la mise à disposition de ressources de télécommunication pour l'atténuation des effets des catastrophes et pour les opérations de secours en cas de catastrophe. Tampere, 18 juin 1998

Ratification : République tchèque (17 juin 2003[1])

Ouverture à la signature

Convention-cadre pour la lutte Antitabac, Genève, 19 au 28 mai 2003

La Convention susmentionnée a été adoptée au cours de la cinquante-sixième Assemblée mondiale de la santé, qui a eu lieu au Palais des Nations à Genève, du 19 au 28 mai 2003.

Il est également prévu que la Convention sera ouverte à la signature de tous les États Membres de l'Organisation mondiale de la santé, ou de l'Organisation des Nations Unies, ainsi que des organismes d'intégration économique régionale, jusqu'au 22 juin 2003, au Siège de l'Organisation mondiale de la santé à Genève, et, par la suite, du 30 juin 2003 au 29 juin 2004 au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État et chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités, ès qualités, à signer les traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Les autres représentants qui souhaitent signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité visé. Les pleins pouvoirs ne se confondent pas avec les simples pouvoirs qui ne peuvent à eux seuls constituer une autorisation à l'effet de signer un traité.

Le Secrétaire général serait obligé aux États et aux organisations d'intégration économique régionale qui souhaitent signer la Convention *durant la cérémonie de signature à Genève* de bien vouloir communiquer, au Bureau du Conseiller juridique, bureau 7057, Organisation mondiale de la santé, 20 avenue Appia, 1211 Genève 27, Suisse (tél. +41 22 791 2638; télécopieur +41 22 791 4158; courriel burcig@who.int), d'ici au 12 juin 2003, des exemplaires dûment signés des pleins pouvoirs aux fins de vérification.

L'original des pleins pouvoirs devra être apporté au moment de la cérémonie de signature.

Les États et les organisations d'intégration économique régionale désireux de signer la Convention au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York (du 30 juin 2003 au 29 juin 2004) sont priés de prendre contact avec la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, au Siège des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

Autres annonces

Cérémonie d'attribution du Prix des Nations Unies de 2003 en matière de population

La cérémonie d'attribution du Prix des Nations Unies en matière de population aura ileu *aujourd'hui* 18 juin 2003 à 16 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle. Les lauréats du Prix pour cette année sont M. Werner Foros (États-Unis) et l'Association kényienne de planification familiale. Tous les représentants des États Membres, des organismes du système des Nations Unies, des organisations gouvernementales et non gouvernementales accréditées et des médias sont invités.

Exposé audio-visuel sur les missions des Nations Unies

Un exposé audio-visuel sur les missions des Nations Unies, organisée par le Centre de situation du Département des opérations de maintien de la paix, aura lieu le jeudi 19 juin 2003 de 10 heures à 10 h 15 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. La réunion est ouverte à touts les États Membres.

Premier jour d'émission — 20 juin 2003 : timbres et cartes commémoratifs de l'Année internationale de l'eau douce

Le vendredi 20 juin 2003, l'Administration postale de l'Organisation des Nations Unies (APNU) émettra une série de six timbres commémoratifs et une carte commémorative sur le thème "Année internationale de l'eau douce". On peut se procurer de plus amples renseignements dans la circulaire ST/IC/2003/37.

Première Journée des Nations Unies pour la fonction publique

La première Journée des Nations Unies pour la fonction publique sera célébrée le lundi 23 juin 2003 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1. Au cours de la cérémonie, les premières distinctions de service public seront conférées à 14 institutions et organismes de l'Afrique, de l'Asie, de l'Europe, du Moyen-Orient et de l'Amérique du Nord et du Sud. M. Nitin Desai, Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, fera le discours inaugural. Sept des récipiendaires des prix feront des exposés, suivis d'une période de questions et réponses, dans le cadre d'une table ronde technique sur le thème "Innovations dans la prestation des services publics". On peut se procurer de plus amples renseignements sur le site Web www.unpan.org/dpepa_psaward.asp.

Présentations de livres (organisées par l'Université des Nations Unies)

L'Université des Nations Unies présentera l'une de ses publications récentes intitulée "Ten years of Transition : What Success in Building 'Market Essence'", le jeudi 26 juin 2003 de 11 à 13 heures dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. L'activité sera coprésidée par S.E. M. Marjatta Rasi, Représentant permanent de la Finlande auprès de l'Organisation des Nations Unies, et M. Jacques Fomerand, Directeur du Bureau de l'Université des Nations Unies, New York. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations non gouvernementales et les médias sont invités [Renseignements : www.ony.unu.edu; courriel unuona@ony.unu.edu].

Signature du mémorandum d'accord concernant les arrangements relatifs aux forces d'attente avec la Zambie

La signature du mémorandum d'accord concernant les arrangements relatifs aux forces d'attente avec la Zambie aura lieu le jeudi 26 juin 2003 à 15 h 30 dans le bureau S-3727A.

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence grecque de l'Union européenne :
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 17 juin 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents**
	Cinquante-septième session
A/57/649/Add.2	Point 112 — Budget-programme de l'exercice biennal 2002-2003 — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/57/656/Add.1	Point 126 — Aspects financiers et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/57/832	Point 129 — Financement de l'Administration transitoire des Nations Unies au Timor oriental et de la Mission d'appui des Nations Unies au Timor oriental — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/57/833	Point 132 a) — Financement des activités qui découlent de la résolution 687 (1991) du Conseil de sécurité : Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]

A/57/835	Point 143 — Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Géorgie — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/57/837	Point 127 a) — Financement des forces des Nations Unies chargées du maintien de la paix au Moyen-Orient : Force des Nations Unies chargée d'observer le dégagement — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/57/838	Point 142 — Financement de la Force des Nations Unies chargée du maintien de la paix à Chypre — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/57/839 S/2003/645	Points 36 et 160 — La situation au Moyen-Orient — Mesures visant à éliminer le terrorisme international — Lettre datée du 13 juin 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente d'Israël auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Dixième session extraordinaire d'urgence

A/ES-10/228 S/2003/643	Point 5 — Mesures illégales prises par Israël à Jérusalem-Est occupée et dans le reste du territoire palestinien occupé — Lettres identiques datées du 12 juin 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés
Deuxième session

A/AC.265/2003/4/Add.1	Vues des gouvernements, organisations intergouvernementales et organes des Nations Unies concernant une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés — Contributions supplémentaires : Jamahiriya arabe libyenne, Maroc et Oman, et Comité contre la torture [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
S/2001/1280/Corr.1	Lettre datée du 27 décembre 2001, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A E R (seulement)]
S/2003/552	Lettre datée du 12 mai 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R]
S/2003/636	Rapport du Secrétaire général sur la situation en Somalie [A A C E F R]
A/ES-10/228 S/2003/643	Lettres identiques datées du 12 juin 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/57/839 S/2003/645	Lettre datée du 13 juin 2003, adressée au Secrétaire général par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente d'Israël auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Session de fond de 2003

E/2003/19 Point 10 de l'ordre du jour provisoire — Coopération régionale — Résumé de l'étude économique sur l'Amérique latine et les Caraïbes, 2002 [A A C E F R]

E/2003/74 Point 8 de l'ordre du jour provisoire — Application des résolutions 50/227 et 52/12 B de l'Assemblée générale — Comment renforcer davantage le Conseil économique et social en mettant à profit ses succès récents, pour l'aider à remplir le rôle qui lui a été assigné dans la Charte des Nations Unies, conformément à la Déclaration du Millénaire — Progrès réalisés dans l'application des conclusions concertées 2002/1 du Conseil et des dispositions pertinentes de la résolution 50/227 de l'Assemblée générale — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]

Secrétariat

ST/IC/2003/36 Circulaire — Transport d'automobiles appartenant aux fonctionnaires [E]

ST/IC/2003/37 Circulaire — Premier jour d'émission – 20 juin 2003 : timbres et cartes commémoratifs de l'Année internationale de l'eau douce [E]

Publications destinées à la vente

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2102 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2106 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2108 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2109 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2118 [A/F (bilingue)]

ST/LIB/SER.N/17 (Partie 1)

Index des documents de l'Organisation des Nations Unies — Vol 5 No 2 (juillet-septembre 2002) — Partie 1 — Documents et Publications — Index des auteurs — Index des titres — Numéro de vente 03.1.11 (Partie 1) [A (seulement)]

ST/LIB/SER.N/17 (Partie 2)

Index des documents de l'Organisation des Nations Unies — Vol 5 No 2 (juillet-septembre 2002) — Partie 2 — Index des sujets — Numéro de vente 03.1.11 (Partie 2) [A (seulement)]

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.